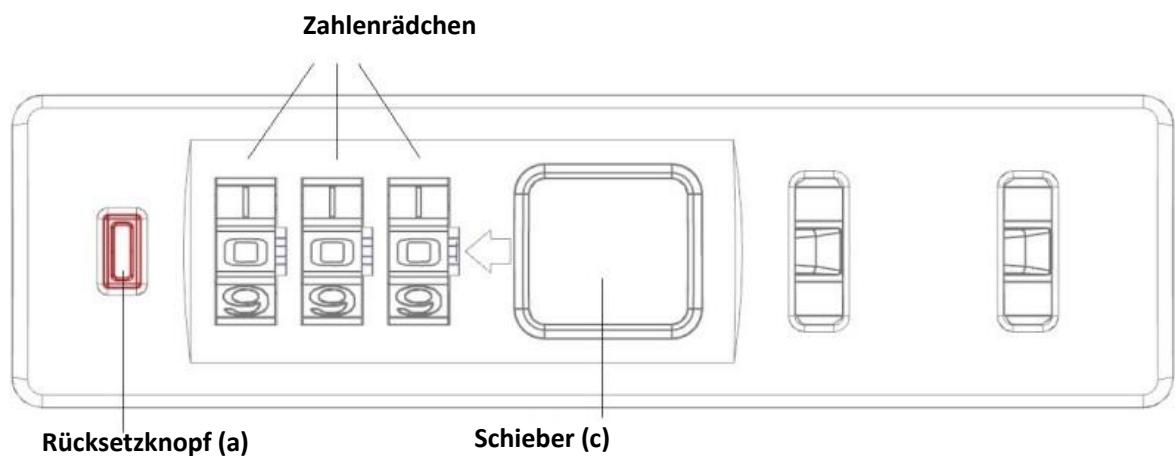


79070330/01
79070330/02
79070330/03

novel

DE:

1. Das Schloss ist werkseitig auf 0-0-0 eingestellt.
2. Drücken Sie den Rücksetzknopf (a) mit einem kleinen Gegenstand nach unten, bis Sie ein Klicken hören.
3. Stellen Sie eine Zahlenkombination ein, indem Sie die Zahlenrädchen (b) auf die gewünschte Position drehen.
4. Drücken Sie den Schieber (c) in Pfeilrichtung. Der Rücksetzknopf (a) wird nach oben gedrückt und Sie hören ein Klicken. Lassen Sie nun den Schieber los und Ihre Zahlenkombination ist eingestellt.

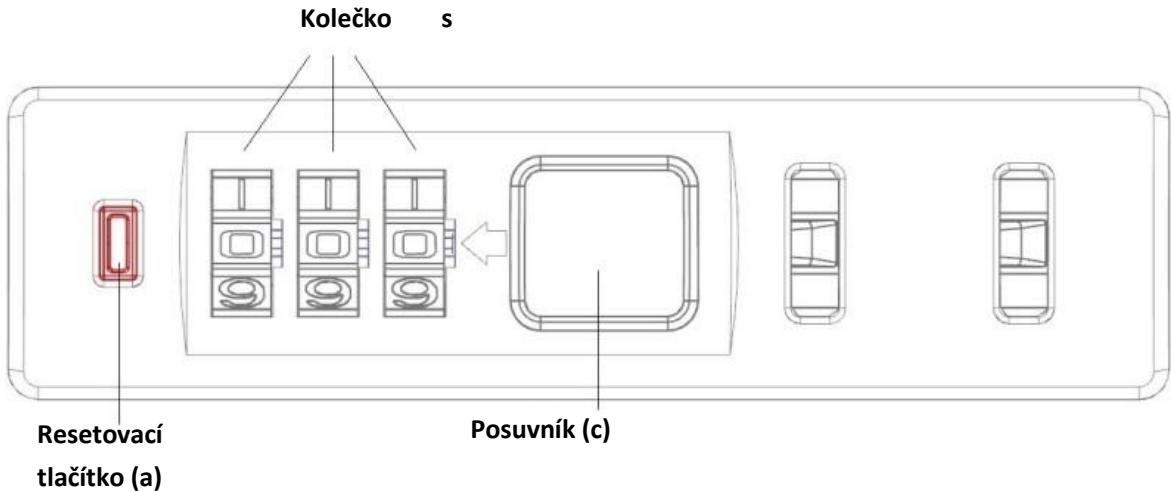


79070330/01
79070330/02
79070330/03

novel

CZ:

1. Zámek je předem nastaven na 0-0-0.
2. Stiskněte resetovací tlačítko (a) úzkým předmětem, dokud neuslyšíte cvaknutí.
3. Nastavte číselnou kombinaci otáčením číselních koleček (b) do požadované polohy.
4. Stiskněte posuvník (c) ve směru šipky. Stiskněte resetovací tlačítko (a) směrem nahoru a uslyšte cvaknutí. Nyní posuvník uvolněte a číselná kombinace se tím nastaví.

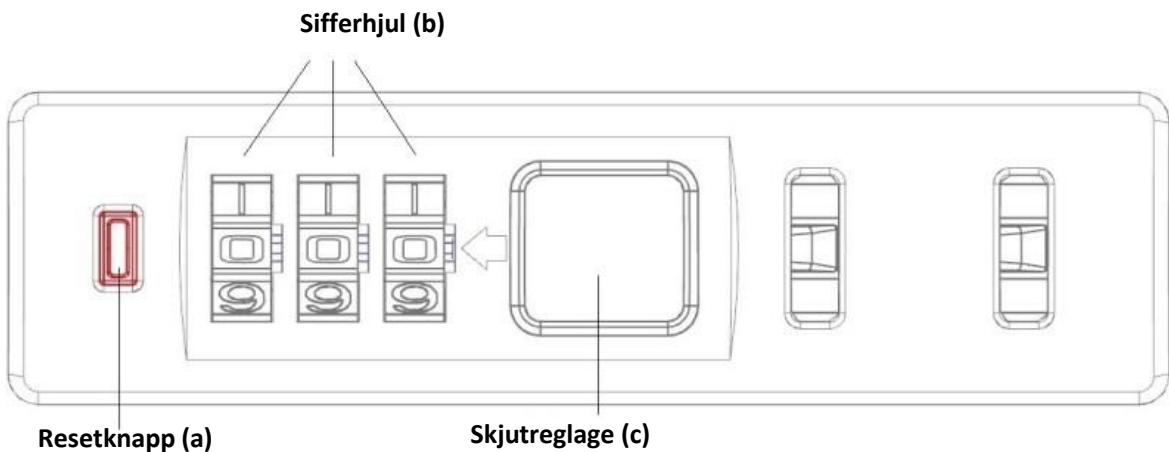


79070330/01
79070330/02
79070330/03

novel

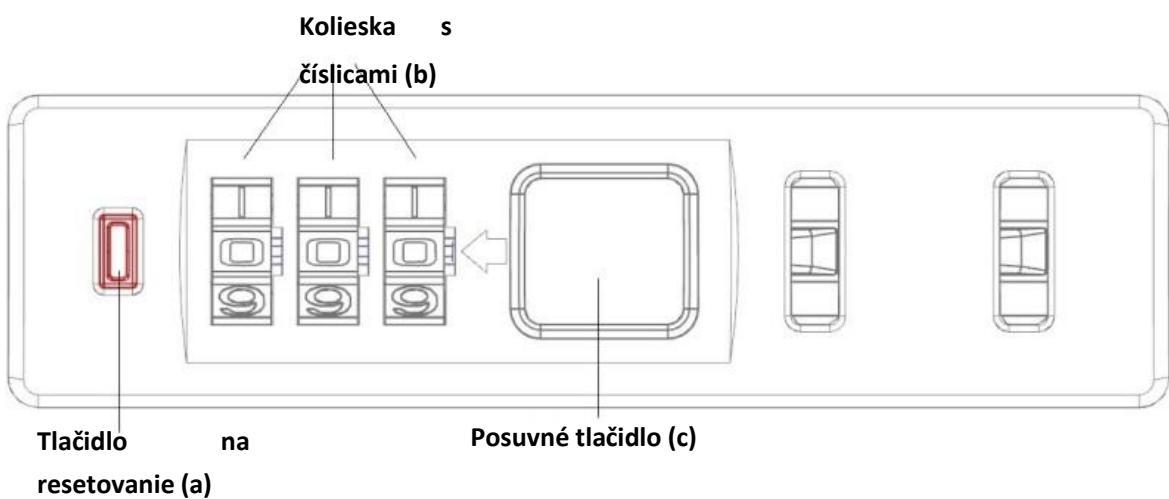
SE:

1. Låset är inställt med grundinställningen 0-0-0.
2. Använd ett litet föremål för att trycka ner resetknappen (a) tills du hör ett klick.
3. Ställ in en ny sifferkombination genom att vrida sifferhjulet (b) till önskad position.
4. Tryck skjutreglaget (c) i pilens riktning. Tryck resetknappen (a) uppåt och du hör ett klick. Släpp nu skjutreglaget och din sifferkombination är inställd.



SK:

1. Na zámku je výrobcom nastavená číselná kombinácia 0-0-0.
2. Tlačte tlačidlo na resetovanie (a) malým predmetom nadol, kým nezačujete cvaknutie.
3. Otočením koliesok s číslicami (b) do požadovanej polohy nastavíte novú číselnú kombináciu.
4. Stlačte posuvné tlačidlo (c) v smere šípky. Po zatlačení tlačidla na resetovanie (a) nahor začujete cvaknutie. Uvoľnením posuvného tlačidla bude vaša číselná kombinácia nastavená.



79070330/01

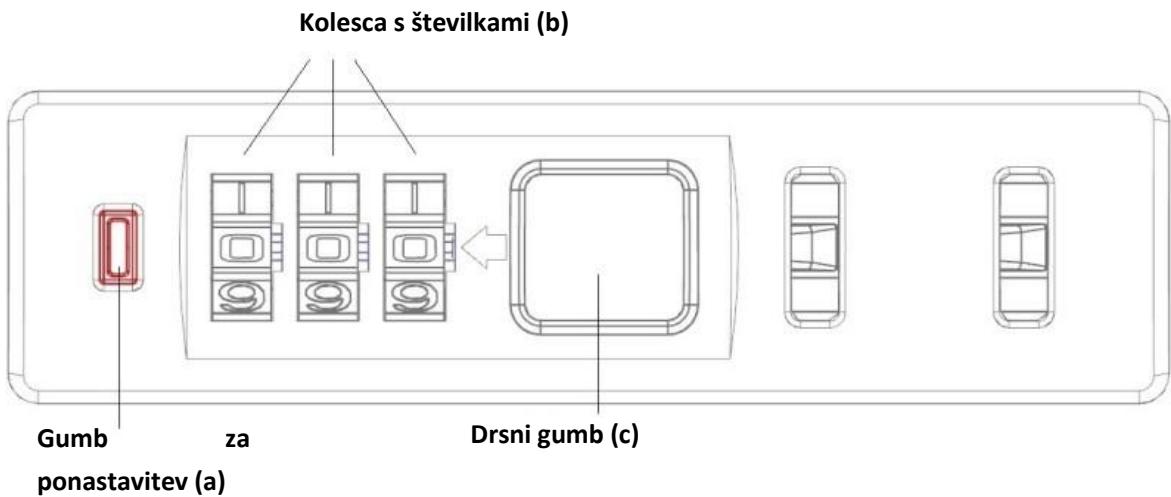
79070330/02

79070330/03

novel

Sl:

1. Ključavnica je standardno nastavljena na kombinacijo 0-0-0.
2. S pomočjo majhnega predmeta držite gumb za ponastavitev (a) navzdol, dokler ne zaslišite klika.
3. Novo številčno kombinacijo nastavite tako, da kolesca s številkami (b) zavrtite na želeni položaj.
4. Potisnite drsni gumb (c) v smeri puščice. Gumb za ponastavitev (a) se bo potisnil navzgor in zaslišali boste klik. Sedaj spustite drsni gumb in vaša številčna kombinacija je nastavljena.



XXXLutz KG

Römerstraße 39 4600 Wels, Österreich

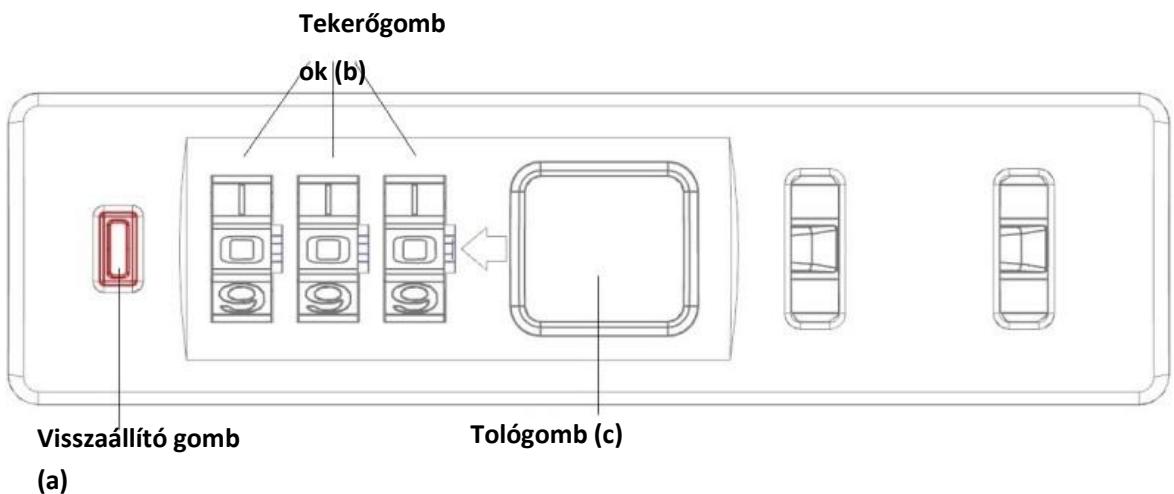
info@xxxlutz.at

79070330/01
79070330/02
79070330/03

novel

HU:

1. A zár gyári beállítása a 0-0-0 kombináció.
2. Egy kis tárggyal nyomja be a visszaállító gombot (a), amíg kattanást nem hall.
3. Egy új számkombináció beállításához forgassa el a tekerőgombokat (b) a kívánt helyzetbe.
4. Ezután tolja a tológombot (c) a nyíllal jelzett irányba. Nyomja felfelé a visszaállító gombot (a), és hallani fogja a kattanást. Most engedje el a tológombot, és a számkombináció be van állítva.

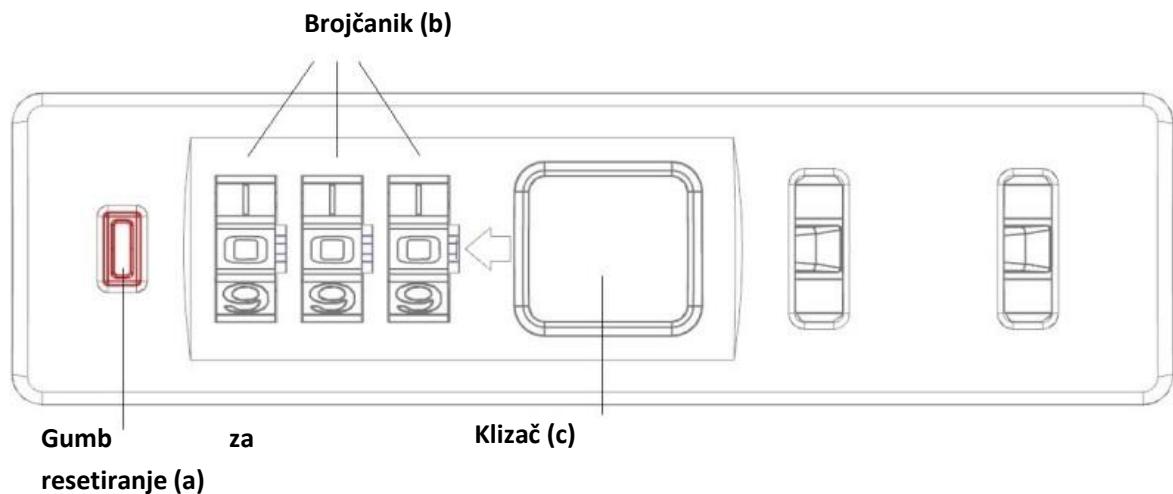


79070330/01
79070330/02
79070330/03

novel

HR:

1. Lokot je tvornički podešen na 0-0-0.
2. Pritisnite gumb za resetiranje (a) prema dolje pomoću malog predmeta dok ne čujete „klik“ zvuk.
3. Podesite novu kombinaciju brojeva tako što ćete brojčanike (b) okrenuti u željeni položaj.
4. Pritisnite klizač (c) u smjeru strelice. Gumb za resetiranje (a) diže se prema gore, a zatim čujete „klik“ zvuk. Sada pustite klizač i vaša je kombinacija brojeva podešena.

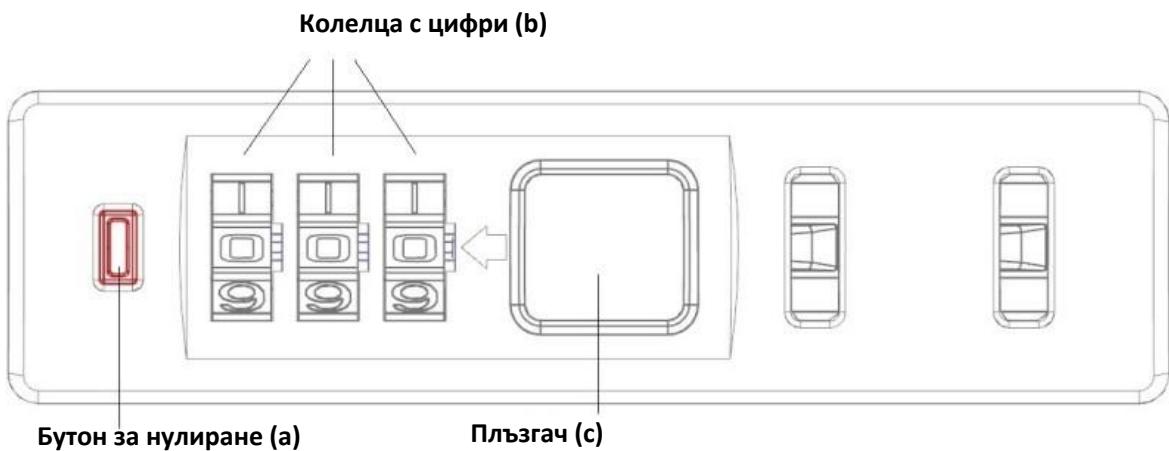


79070330/01
79070330/02
79070330/03

novel

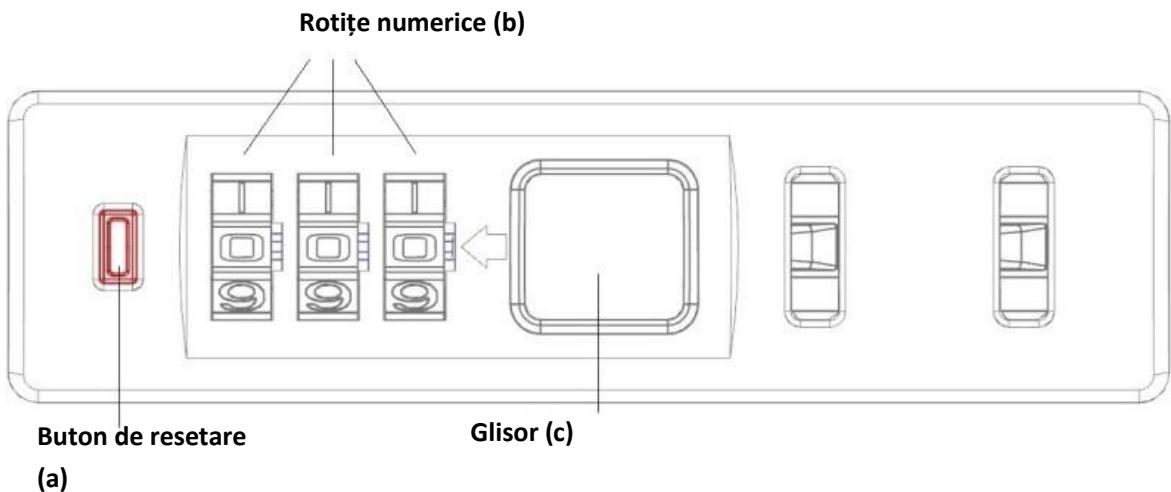
BG:

1. Фабрично зададената комбинация на ключалката е 0-0-0.
2. Натиснете надолу бутона за нулиране (a) с малък предмет, докато чуете щракване.
3. Задайте комбинация от числа, като завъртите колелцата с цифрите (b) в желаната позиция.
4. Натиснете плъзгача (c) по посока на стрелката. Бутонът за нулиране (a) се избутва нагоре и чувате щракване. Сега освободете плъзгача и комбинацията от числа е зададена.



RO:

1. Codul sistemului de blocare este setat din fabrică la 0-0-0.
2. Folosiți un obiect mic pentru a apăsa butonul de resetare (a) în jos până când auziți un clic.
3. Setați o nouă combinație de numere, învârtind rotițele numerice (b) în poziția dorită.
4. Apăsați apoi glisorul (c) în direcția săgeții. Butonul de resetare (a) se ridică și veți auzi un clic. După ce eliberați cursorul, combinația de numere va fi setată.

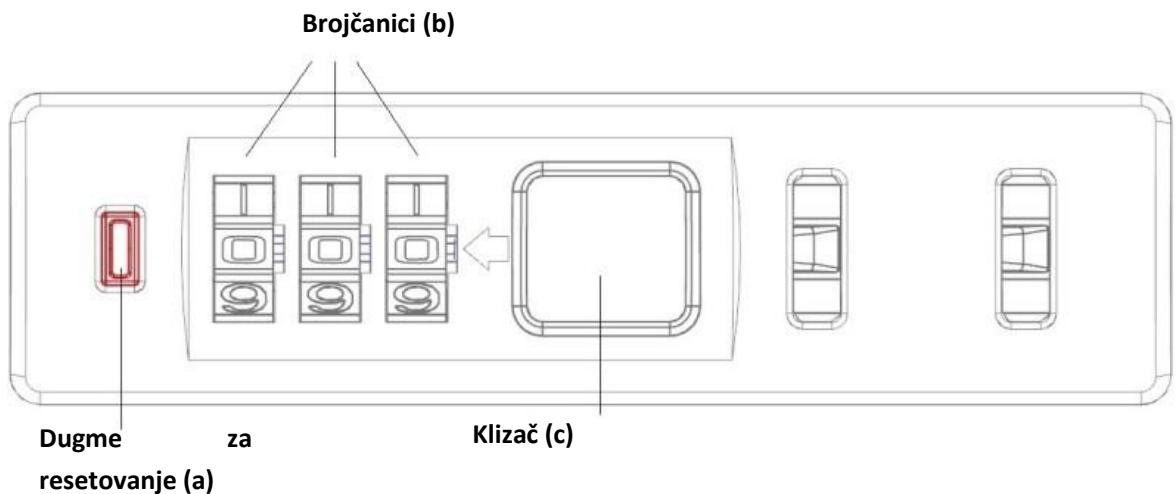


79070330/01
79070330/02
79070330/03

novel

RS:

1. Brava je fabrički podešena na 0-0-0.
2. Uz pomoć nekog malog predmeta pritisnite dugme za resetovanje (a) nadole dok ne začujete klik.
3. Postavite novu kombinaciju brojeva tako što ćete okrenuti brojčanike (b) na željenu poziciju.
4. Gurnite klizač (c) u smeru strelice. Dugme za resetovanje (a) je gurnuto nagore i čuje se klik. Sada pustite klizač i Vaša kombinacija brojeva je podešena.



79070330/01
79070330/02
79070330/03

novel

FR:

1. La serrure est réglée en usine sur 0-0-0.
2. Abaissez le bouton de réinitialisation (C) à l'aide d'un petit objet jusqu'à ce qu'un clic soit audible.
3. Définissez une combinaison de chiffres en tournant les molettes de chiffres (B) sur la position souhaitée.
4. Poussez le curseur (1) dans le sens de la flèche. Appuyez vers le haut sur le bouton de réinitialisation (a) jusqu'à entendre un clic. Relâchez maintenant le curseur et votre combinaison de chiffres est réglée.

